

FOREST MANAGEMENT ACT

**FOREST MANAGEMENT UNIT
REGULATIONS**

R-009-2000

LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DES FORÊTS

**RÈGLEMENT SUR LES UNITÉS
D'AMÉNAGEMENT DES FÔRETS**

R-009-2000

INCLUDING AMENDMENTS MADE BY

R-035-2000

MODIFIÉ PAR

R-035-2000

This consolidation is not an official statement of the law. It is an office consolidation prepared by Legislation Division, Department of Justice, for convenience of reference only. The authoritative text of regulations can be ascertained from the *Revised Regulations of the Northwest Territories, 1990* and the monthly publication of Part II of the *Northwest Territories Gazette*.

Copies of this consolidation and other Government of the Northwest Territories publications can be obtained at the following address:

Canarctic Graphics
5102-50th Street
P.O. Box 2758
Yellowknife NT X1A 2R1
Telephone: (867) 873-5924
Fax: (867) 920-4371

La présente codification administrative ne constitue pas le texte officiel de la loi; elle n'est établie qu'à titre documentaire par les Affaires législatives du ministère de la Justice. Seuls les règlements contenus dans les *Règlements révisés des Territoires du Nord-Ouest (1990)* et dans les parutions mensuelles de la Partie II de la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest* ont force de loi.

On peut également obtenir des copies de la présente codification et d'autres publications du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest en communiquant avec :

Canarctic Graphics
5102, 50^e Rue
C.P. 2758
Yellowknife NT X1A 2R1
Téléphone : (867) 873-5924
Télécopieur : (867) 920-4371

FOREST MANAGEMENT ACT

**FOREST MANAGEMENT UNIT
REGULATIONS**

R-035-2000,s.2.

The Commissioner, on the recommendation of the Minister, under paragraph 53(1)(j) of the *Forest Management Act* and every enabling power, makes the *Forest Management Unit Regulations*.

1. A forest management unit shall be delimited in accordance with the description in the Schedule and shall be known by the name assigned to it. R-035-2000,s.3.

LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DES FORÊTS

**RÈGLEMENT SUR LES UNITÉS
D'AMÉNAGEMENT DES FÔRETS**

R-035-2000, art. 2.

Le commissaire, sur la recommandation du ministre, en vertu de l'alinéa 53(1)(j) de la *Loi sur l'aménagement des forêts* et de tout pouvoir habilitant, prend le *Règlement sur les unités d'aménagement des forêts*.

1. Les unités d'aménagement des forêts sont délimitées en conformité avec les descriptions contenues à l'annexe et sont désignées sous leurs noms respectifs. R-035-2000, art. 3.

CAMERON HILLS FOREST MANAGEMENT
UNIT D/07/01

UNITÉ D'AMÉNAGEMENT DES FORÊTS
CAMERON HILLS D/07/01

(a) All that portion of the Northwest Territories, as shown on the National Topographic Series Maps 85C of Tathlina Lake, Edition 4 and 85D of Kakisa River, Edition 3, produced at a scale of 1:250,000 by the Canada Map Office, Department of Natural Resources, Ottawa, and being more particularly described as follows:

a) Toute cette partie des Territoires du Nord-Ouest, telle qu'indiquée aux cartes du Système national de référence topographique 85C de Tathlina Lake, quatrième édition et 85D de Kakisa River, troisième édition, établies selon une échelle de 1/250 000 par le Bureau des cartes du Canada du ministère des Ressources naturelles à Ottawa et plus particulièrement décrite comme suit :

(b) Commencing at the point of intersection of 118° N and 60°27'32" N;

b) Commençant au point d'intersection du 118° N et du 60° 27' 32" N;

(c) thence easterly following the southern shore of Tathlina Lake to an unnamed creek at approximately 117°19'04" W and 60°27'20" N;

c) de là, vers l'est en suivant la rive sud du lac Tathlina jusqu'à un ruisseau sans nom à environ 117° 19' 04" O et 60° 27' 20" N;

(d) thence southeasterly following the south shore of the unnamed creek and lakes to the point of intersection of 116°54'36" W and 60°18'15" N;

d) de là, vers le sud-est en suivant la rive sud du ruisseau sans nom et de lacs jusqu'au point d'intersection du 116° 54' 36" O et du 60° 18' 15" N;

(e) thence southerly in a straight line to its intersection with 116°54'36" W and 60°16'48" N;

e) de là, vers le sud en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 116° 54' 36" O et le 60° 16' 48" N;

(f) thence southerly in a straight line to its intersection with 116°54'36" W and 60°10'01" N;

f) de là, vers le sud en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 116° 54' 36" O et le 60° 10' 01" N;

(g) thence easterly in a straight line to its intersection with 116°52'26" W and 60°10'01" N;

g) de là, vers l'est en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 116° 52' 26" O et le 60° 10' 01" N;

(h) thence southerly in a straight line to its intersection with 116°52'27" W and 60°04'37" N;

h) de là, vers le sud en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 116° 52' 27" O et le 60° 04' 37" N;

(i) thence westerly in a straight line to its intersection with 117° W and 60°04'38" N;

i) de là, vers l'ouest en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 117° O et le 60° 04' 38" N;

(j) thence southerly in a straight line to its intersection with 117° W and 60°03'01" N;

j) de là, vers le sud en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 117° O et le 60° 03' 01" N;

(k) thence westerly in a straight line to its intersection with 117°04'14" W and 60°03'01" N;

k) de là, vers l'ouest en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 117° 04' 14" O et le 60° 03' 01" N;

(l) thence southerly in a straight line to its intersection with 117°04'43" W and 60° N;

l) de là, vers le sud en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 117° 04' 43" O et le 60° N;

(m) thence westerly in a straight line to its intersection with 118° W and 60° N;

m) de là, vers l'ouest en ligne droite jusqu'à son intersection avec le 118° O et le 60° N;

(n) thence north in a straight line along 118° W to the point of commencement.
R-035-2000,s.4.

n) de là, vers le nord en ligne droite le long du 118° O jusqu'au point de départ.
R-035-2000, art. 4.

Printed by
Territorial Printer, Northwest Territories
Yellowknife, N.W.T./2000©

Imprimé par
l'imprimeur territorial, Territoires du Nord-Ouest
Yellowknife (T. N.-O.)/2000©
